

Objektyp: **FrontMatter**

Zeitschrift: **La Croix-Rouge suisse**

Band (Jahr): **81 (1972)**

Heft 5

PDF erstellt am: **13.09.2024**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern. Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

### **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

No 5 15 juillet 1972



# LA CROIX-ROUGE SUISSE



# La Société de Banque Suisse a été fondée en 1872.

## Qu'est-elle devenue aujourd'hui, après un siècle d'existence ?

Aujourd'hui, notre établissement déploie  
une activité intense sur cinq continents.  
Il vous offre tous les services bancaires que vous attendez  
et, bien sûr, des prestations étendues  
qui simplifient vos transactions sur le plan international.  
Un siècle d'existence: 100 ans d'expérience.



# SOCIÉTÉ DE BANQUE SUISSE



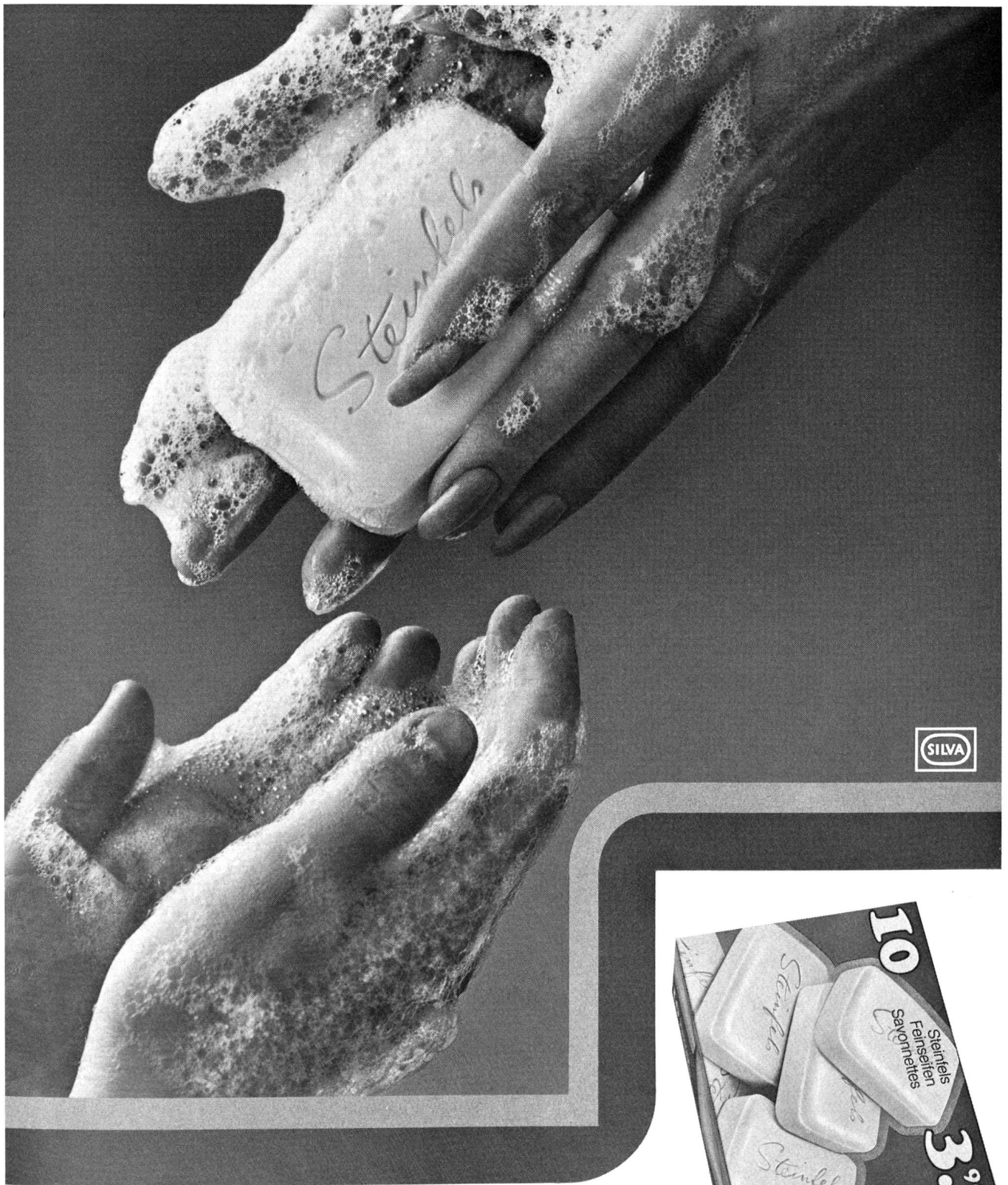
**SOCIÉTÉ DE BANQUE SUISSE SCHWEIZERISCHER BANKVEREIN SWISS BANK CORPORATION**

Total du bilan: fr. s. 39,457 milliards

Direction générale à Bâle, Aeschenvorstadt 1 et à Zurich, Paradeplatz 6.

Plus de 130 succursales dans toute la Suisse.

Sièges à Londres, New York, San Francisco et Tokyo. Bureaux de représentation et sociétés filiales à Beyrouth, Bogotá, Buenos Aires, Caracas, Casablanca, Guayaquil, Hong Kong, Johannesburg, Lima, Los Angeles, Madrid, Mexico, Montréal, Nassau (Bahamas), Panama, Paris, Rabat, Rio de Janeiro, São Paulo, Singapour, Sydney et Toronto.



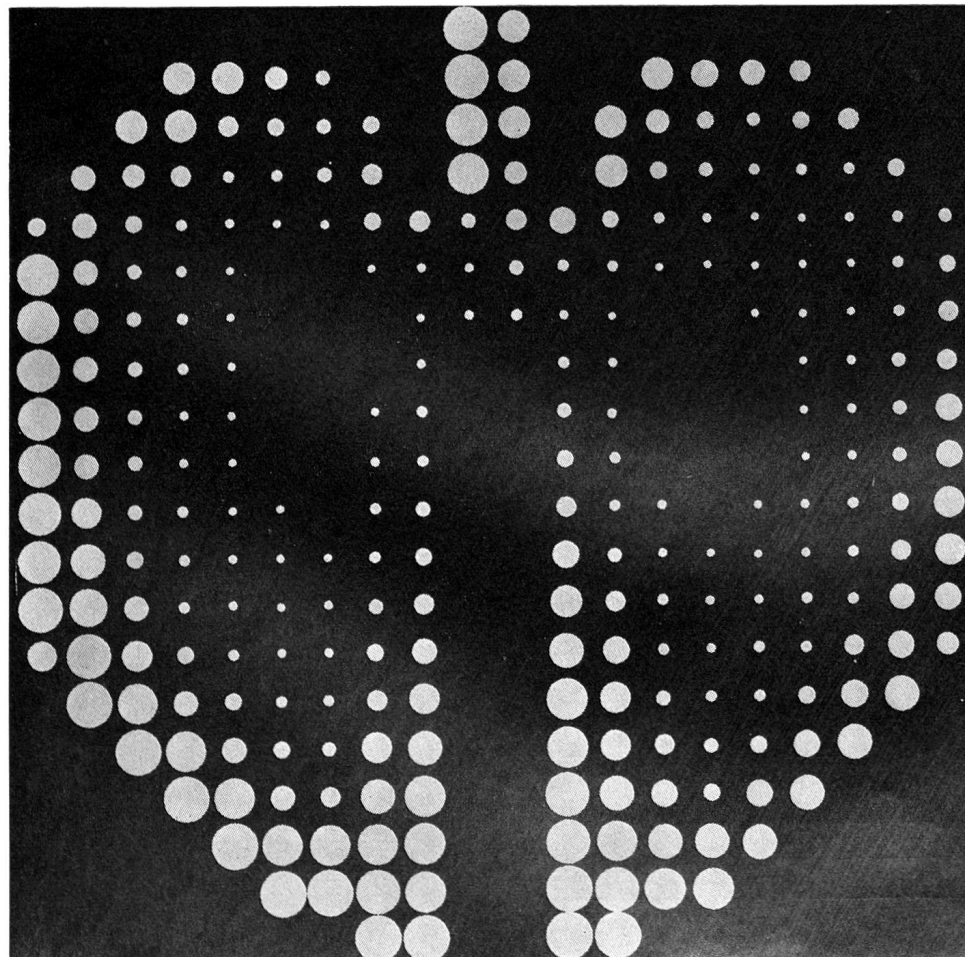
10 savonnettes Steinfels à la mousse crémeuse, délicieusement parfumées pour Fr. 3.95. Avec 15 points Silva.

**STEINFELS**

# kosma

pour les soins quotidiens du visage  
et du corps

kosma ouate  
kosma rondelles d'ouate  
kosma coton tiges



## Carba

### Gaz et appareils pour la médecine

**Gaz:**  
oxygène, azote, acide carbonique, protoxyde d'azote, air contrôlé, oxycarbon, stérox, autres mélanges de gaz

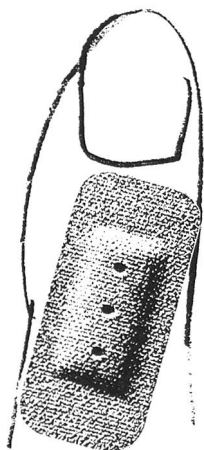
**Appareils:**  
Installation centrale à vide et de distribution de gaz, appareils de narcose et d'oxygène-thérapie, plafonnier télescopique à prises, nouveau système de barre de suspension

Carba Société Anonyme  
Berne Bâle Zurich Lausanne

Pensez-y,  
pour panser vite

# Derma Plast

Pansement rapide



**MEMMERT** Etuves  
**HEINICKE** Machines à laver  
**RUNNE** Centrifuges

Représentant général pour la Suisse:

**Armin Lüdi** 3000 Berne  
Hopfenweg 17 Tél. 031 451771

Fournitures  
médicales  
pour médecins,  
hôpitaux  
et institutions

**Spéchimed SA**

18, av. du Mail, 1211 Genève 11  
téléphones 022 24 54 30  
ou en cas de non-réponse 350847

**Manufacture jurassienne  
de plumes et duvets**

Literie de qualité pour hôpitaux,  
sanas et autres établissements



**Charles Schoppig**

2800 Delémont, Route de Berne 4  
Téléphone 066 214 49

Maison fondée en 1834

Liste de nos distributeurs à disposition

**TRANSPORTS et VOYAGES**  
dans le monde entier avec



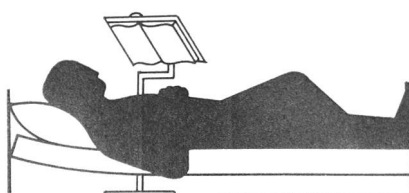
Bâle, Brigue, Buchs, Chiasso, Genève, Romanshorn,  
St-Gall, St-Margrethen, Schaffhouse, Vallorbe, Zurich

**VERON, GRAUER s.A.**

GENÈVE, BÂLE, ZURICH,  
ST-GALL, BELLEGARDE, LYON

*Tous transports par fer, mer et air  
déménagements et voyages  
par toutes compagnies  
pour toutes destinations*

Lire,  
les mains libres  
= merveilleuse détente



Pupitre à lecture Siesta-Combi  
Documentation par  
Edwin Stücheli, 5032 Rohr

# La Croix-Rouge suisse

No 5 15 juillet 1972 81<sup>e</sup> année

Sommaire

Rédaction:  
Ginette Bura

Croix-Rouge suisse, 8, Taubenstrasse,  
3001 Berne, Téléphone 031 22 14 74

Administration de la revue et régie des  
annonces: Willy Leuzinger  
Croix-Rouge suisse, 8, Taubenstrasse,  
3001 Berne, Téléphone 031 22 14 74  
Chèques postaux 30-877

Impression:  
Vogt-Schild SA, Soleure

Paraît toutes les six semaines

Prix: abonnement annuel Fr. 13.-  
(étranger Fr. 15.-)  
le numéro Fr. 1.80  
(Compte de chèques 30-877, Berne)

5 18 juin 1972, Soleure. Assemblée ordinaire  
des délégués de la Croix-Rouge suisse

5 Sparsa Publice  
*Hans Kaufmann*

7 L'apport de la Croix-Rouge au service sa-  
nitaire intégral  
*Colonel Henri Perret, médecin-chef de la  
Croix-Rouge*

11 La division presse et radio  
*Jacques-Simon Eggly*

12 2000 à l'échelle nationale, 100 à l'échelle  
cantonale!

14 18 mois de formation

15 Les nouvelles directives concernant la  
formation des infirmières-assistantes  
et infirmiers-assistants CC CRS

17 Description des fonctions de  
l'infirmière- assistante et de  
l'infirmier-assistant CC CRS

18 Le monde hospitalier et ses besoins  
*M. Duvillard*

20 Petit Binh

22 Des «Gringos» à Pomabamba

27 Un Souvenir de Solférino suivi de l'Avenir  
sanguant (suite)

29 De semaine en semaine

30 Croce Rossa nel Ticino

*Notre couverture*

Les cloches de l'église de Pomabamba ont  
carillonné ce matin. C'est dimanche et dans  
cette petite ville péruvienne perdue dans la  
Cordillère des Andes, chacun va aujourd'hui  
participer au «Jour de la communauté» en  
reconstruisant la rue principale de la localité.  
Pomabamba, on s'en souvient peut-être,  
avait été ravagée par le séisme du 30 mai  
1970 (voir p. 23) Photo René Aeschlimann

 **Lorsqu'il s'agit d'un plomb de garantie**  
pour n'importe quel produit...

 **d'une fermeture idéale**  
pour n'importe quel emballage...

**demandez tout de suite**  
échantillons gratuits de  
la maison spécialisée  
**STOFFEL & FILS**  
PROPR. F.L. STOFFEL  
**HORN (Thurgovie)**  
T E L. (071) 41 44 22

*un quart*  
**HENNIEZ**  
**LITHINÉE**

## H. Mumprecht

Bern  
Gartenstrasse 23  
Telefon 031 25 36 61

**Eisenkonstruktionen**  
**Fenster + Türen**  
**Schlosserarbeiten**